

## ELŐFIZETÉSI FELTÉTELEK.

Egy évre — — 20 K. — f.  
 Hat óra — — 10 K. — f.  
 Három óra — — 5 K. — f.  
 Egyes számok ára 40 fillér.

## BARS

## HIRDETÉSEK

□ centiméterenként — 4 fillér.  
 Nyilttéri közlemények garmond  
 soronként 30 fillér.

Gyakori hirdetők és a velünk  
 székítettésben levő hird. irodák  
 árengedményben részesülnek.

## KÖZMŰVELŐDÉSI ÉS TÁRSADALMI HETILAP.

A kéziratok a szerkesztőhöz küldendők.

Kéziratok vissza nem adtnak

FELELŐS SZERKESZTŐ: DR. KERSEK JÁNOS.

Megjelen vasárnap reggel.

FŐMUNKATÁRSÁK:

FRANK ANTAL, JAROSS FERENC

A hirdetésokat, előfizetéseket s a reklámolókat a  
 kiadóhivatalba kérjük utasítani.

A LAP KIADÓJA: NYITRAI és TÁRSA r. t.

## Közoktatásunk.

(K.) Dr. Srobár miniszter az öt üdvözlő városi polgárság előtt azon kijelentést tette, hogy Léva városában a népoktatás magyar lesz. Hogy ez a kijelentés általános örömet és megnyugvást keltett, azt felesleges hangsúlyoznom, de különösen megnyugvással fogadták az autonóm iskolafenntartók, akik a közelgő új iskolai esztendő elé bizonyos idegességgel néztek, mivel a jövőt illetőleg teljesen bizonytalannak voltak.

Városunkban elemi és középtokú oktatás van, az állami tanítóképző intézet kivételével, valamennyi a felekezetek igazgatása alatt.

Népiskolája van valamennyi hitfelekezethez Léván. A népiskola folytatja a család által megkezdett nevelést, ezért ennél legfontosabb az, hogy valláserkölcsei állapon nyugodjék. Minthogy pedig az emberiség legnagyobb része az elemi oktatásnál magasabb kiképzést nem nyer, képzhetők, hogy az országra nézve milyen életbevágó kérdés az, hogy az elemi oktatás jó és célszerű legyen s megfeleljen a modern kultúra követelményeinek. Az elemi iskolai tanító azonos hivatást teljesít a családatyával, ki gyermekéből a családnak és az államnak hasznos polgárt, a társadalomnak pedig testvéri szeretettel áthatott emberbarátot akar nevelni. E célból tehát a tanító csak folytatja a szülő által megkezdett alapon a gyermek jellemének kiképzését, értelmének fejlesztését, hogy az étellel való nagy küzdelemben helyét mindenkor megállhassa.

A népiskolát én még azért is fontosnak találom, mert még a jövőendő magasabb szellemi kiképzés is csak ott sikerül valóban jól, ahol a jó népiskola már a diákot arra kellően előkészítette. Tapasztalás mutatja, hogy a felsőbb iskolákban is csak az a diák állotta meg a helyét kifogástalanul, aki az elemi iskolából igaz kötelességérzetet, hivatása iránt való szeretetet és ambíciót hozott magával; aki az elemi iskolában megkedvelte a munkát. Ezt pedig a népiskola csak akkor képes kifejleszteni a gyermekben, ha azon a nyelven folytatja az oktatást és nevelést, amelyet a gyermek a családból hozott magával, amelyen imádkozni, gondolatait, érzelmeit kifejezni megtanulta. Ez az anyanyelv. Célját téveszti az az is-

kola, mely mellözi a gyermek anyanyelvét, mert a gyermeket elriasztja, a még alig nyiladozó ártatlan gyermeki kedélyt zárkóztató teszi. Minden pedagógus egyetért abban, hogy az elemi oktatás csak ott végezhető sikeresen, ahol az oktatás a gyermek anyanyelvén történik. Sőt abban is megegyeznek a pedagógusok, hogy más nyelvet annál szívesebben tanul a gyermek, menél inkább műveli a saját anyanyelvét.

Miután pedig Léva városának polgárai tiszta magyarok, természetes, hogy az érdekelt szülők a magyar anyanyelv érvényesülését óhajtották a közoktatás terén is. Srobár miniszter előzékenyen nyugtatta meg az e tekintetben aggódó lakosságot s e szívesége feljogosít minket arra is, hogy Léva város közoktatásában a középtokon is a magyar nyelv használatát kérhessük.

A lévai középiskolák növendékei úgy a fiu- mint a leányiskolában csaknem mind magyarok. Így pl. a lévai főgimnáziumban 350 tanuló közül csak 2 volt tót anyanyelvű. Hasonló az arány a polgári és kereskedelmi leányiskolában. Sőt a tanítóképzőintézetben is a magyarság képezi a túlnyomó számot. Ily körülmények között talán nem egészen jogosulatlan az a kérésünk, hogy a lévai közoktatást a kormányhatóság hagyja meg magyar anyanyelvűnek, mert ez a közönséget megnyugtatta és kibékíti a fennálló helyzettel s ki fogja venni a szívekből szűrt tövist.

Tudjuk azt jól, hogy a kormányhatóság nem az egyes nemzetiségek elnyomására törekedik, hanem nyíltan hangoztatja, hogy mindegyiknek szabad érvényesülést biztosít az állam területén, ezért csak a jó egyetértésnek, kölcsönös, együttes munkálkodásnak veti meg alapját, ha ilyen területeken, mint a színmagyar Léva városa és a lévai járás is, a magyar nyelvet meghagyja úgy a közoktatásban, mint a közizgatás- és igazságszolgáltatásban.

Az állam érdeke ezzel nem veszt; de jó lélekkel mondhatjuk, hogy nem is nyerne, ha a magyar nyelv használatát a színmagyar vidékeken hivatalos hatalmával megátolná. Törekszünk a megértésre kölcsönös bizalom alapján, kikapcsoljuk igényeink közül azokat, melyek félreértésre s visszavonásra adnak köztütnk okot; de amidőn

saját anyanyelvünk használhatását kérjük, azt azzal a kijelentéssel tesszük, hogy a másét ép oly tiszteltben tartjuk, mint a magunkét.

Léva város polgársága, a régi lévai városi képviselőtestület tagjai helyesen tennék, ha az általunk felvetett eszmét egy közös tanácskozáson megvitatná s határozatát és kívánságát egy küldöttség útján kifejeznék a kormány előtt, melynek magatartására nézve Dr. Srobár miniszter ur szavaiból ítélve a legjobb reménységben lehetünk.

Hogy élhessünk, szükségünk van anyanyelvünk szabad használatára s nem hisszük, hogy ez elé hivatalos részről akadályt gördítenének.

## A világ-eseményekből.

Angol hírek szerint a kártérítési kérdés megvizsgálására kiküldött angol bizottság 100 milliárd shillinget kitevő összegben állapodott meg. A Franciaország által követelt 200 milliárd és a Belgium által követelt 55 milliárdal együtt tehát Németországnak összesen 355 milliárd shilling kártérítést kellene fizetnie. Berlinben ezeket a követeléseket egyenesen örültségek tartják. (355 milliárd shilling a békében egyenlő volt 355 milliárd márkával, a mostani számítás szerint azonban az 1100 milliárd márkát tenne ki.)

Párisban a legfelsőbb haditanács az Ausztria ellen foganatosítandó katonai rendszabályokat állapította meg arra az esetre, ha Ausztria nem fogadná el az új békefeltételeket. — Washingtonban mult héten a négereknek a fehérek ellen véghezvitt támadása alkalmával véres összeütközések voltak. Gépfegyverekkel felszerelt lovasságot kellett segítségül hívni Eddig még a nyugalom nem áll teljesen helyre. — A cseh-szlovák nemzetgyűlés elfogadta a pozsonyi kath. teológia felállítását. — Baselből azt írják, hogy a Vilmos volt császár elleni pörben f. év december 9 én lesz a döntés. A háborúért való felelősség megállapításáért kiküldött bizottság augusztus hó 30-án befejezi tárgyalásait.

A „Matin“ zürichi tudósítója közli megbízható értesülések alapján, hogy Kun Béla kész elhagyni Magyarországot, ha az ántánt ellátja egy kísérővel, hogy vagyonaival együtt kivándorolhasson Argentiniába.

Bulgáriát olasz hírek szerint csak akkor lehet a balkáni konföderációba felvenni, ha büntették a balkáni népek az idők folyamán már elfelejtették. — A német kormány ismét 200 milliárd márká kényszerkölcsönt akar felvenni alacsony kamatlábra, egyidejűleg pedig el akarja halasztani a vagyoneladás

keresztülvitelét — A „Daily Mail” közlése szerint a francia kormány több mint 100 millió frankert rendelt hadiszereket, ugymint páncélvonatokat, ágyúkat és repülőgépeket. Ennek oka Foch tábornagnak az a nézete, hogy állandóan szükséges az, hogy újabb háború lehetőségére gondoljanak

A magyar béke delegáció tagjai mult szombaton érkeztek Párisba. — Newyorkból az a hír érkezett, hogy a városban kihirdették az ostromállapotot. Azt hiszik, hogy erre a rendszabályra a kikötőmunkások sztrájkjának elnyomása miatt került a sor. — Bulgária több mint egy milliárd hadi kárpótlást fog fizetni. — Az olasz sajtó hírei szerint *Tittoni* miniszter az adriai kérdésben két szabad állam felállítására által szándékozik megegyezést létrehozni. Az egyik szabad állam volna Fiume, a másik Dalmácia. A lapok azt hiszik, hogy a délszláv állam ennek a tervnek is ellen fog szegülni. — A „Temps” azt a tudósítást közli, hogy Wilson elnök a népszövetség proklamálásának ünnepére visszatér Európába és a népszövetség ülésein átveszi az elnökséget

A magyar kormány bizalmi férfiai Varsóban tárgyalásokat folytatnak a magyar-lengyel szövetség felújítása érdekében. — A párisi lapok a Kun Bélához intézett antant-jegyzékről egyhangulag azt állapítják meg, hogy további tárgyalások ki vannak zárva. A jegyzék azt jelenti, hogy szakítanak az a politikával, amelyet eddig a magyar diktátorral szemben követtek. — Clemenceau azt hiszi, hogy a francia parlament a Németországgal és Ausztriával kötött békeszerződést ratifikálja.

Az antant, bécsi hírek szerint, hajlandó a budapesti gyermekek élelmezésére élelmiszereket szállítani, amit azonban a következő feltételekhez fűz: t. i. hogy az antant felügyelete alatt osszak szét az élelmiszereket és hogy Kun Béla biztosítékot nyújt aziránt, hogy nemcsak a proletárok gyermekeit, hanem a polgári és hivatalnok családokat is ellátják élelmiszerekkel

A pozsonyi francia helyőrség parancsnoka a bécsi francia misszió főnökének egy aviatikus által levelet küldött, amelyben bejelenti neki Pozsony és Bécs között a repülőpostajratoknak megnyitását. — A Tiszánál a mult napokban a magyar kommunista csapatok nagy vereséget szenvedtek a románoktól, akik nagymennyiségű hadianyagot is zsákmányoltak és 8000 embert ejtettek foglyul.

Az antant három milliárd hadikárpótlást fog követelni Bulgáriától, amelynek delegátusai mult hó 26-án érkeztek Párisba. — Romániából érkezett hírek szerint: a magyar ellenkormány a 17—50 évesek általános mozgósítását rendelte el. A nép nagy lelkesedéssel tesz eleget a hozzá intézett felhívásnak. A szegedi kormány a mozgósítást a szerbek által megszállott területekre is ki akarja terjeszteni. Ezen célból tárgyalásokat kezdtek a belgrádi kormánnyal. — A buenosairesi lapok azt a hírt közlik, hogy Kun Béla valószínűleg Argentínába fog érkezni és azt követelik, hogy ezt akadályozzák meg.

Nyugatmagyarország 288 községének lakossága, amely a békekonferencia által Ausztriának odaitélt magyar területet képezi, ezeket a községeket autonomoknak nyilvánította ki. A községek vezetősége Párisba érkezett, hogy az autonomiának egyelőre való fentartását követelje, mert a lakosság fél az Ausztriához való csatlakozástól. A népszavazást később lehetne keresztülvinni.

Az angol közvélemény erőlesen kezd

állást foglalni Vilmos császár pörbe-ogása ellen — A Cseh-szlovák köztársaságban, legújabb hírek szerint, augusztus hónap folyamán lesz a népszámlálás. — Egy magyar nyelvű hivatalos lap alapítására Szlovenszkóban az előkészületek már folyamatosan vannak. — Szentpéterváron kitért a kolera. Naponként átlag száz embert temetnek — A liszt eladását a jövő évben szabaddá akarják tenni a cseh-szlovák köztársaság egész területén

## A megázás.

A meghűlések, mint betegségek okozói tényezőnek jelentősége a modern orvostudomány szemében nagyon csekély. Mig régebben több mint nyolcvan különböző betegség okai között szerepelt a meghűlés, ma már igen sok kutató kerekben tagadja, hogy volna meghűléstől eredő betegség, sőt még azt sem hajlandó elismerni, hogy a meghűlés közvetve, a fertőzésre való fogékonyság fokozásával volna betegségek okozója. A kérdés megvita tárgya s így merev álláspontra helyezkedni nem szabad, annál kevesebb, mert a tapasztalás valóban emellett szól, hogy a szervezetet erő bizonyos hideghatás sok szerepet játszanak a betegség keletkezésében.

Elméleti számítás szerint a megázás csakugyan oly körülmények közé hozza az emberi szervezetet, melyben jelentékeny melegmennyiséget veszíthet. Az esővíz rendszeren jelentékenyen (2—3 fokkal) hidegebb, mint a levegő hőmérséklete. Ez azonban csekély jelentőségű, mert a nagyobb hővesztést az okozza, hogy az átázott ruha elveszteli hőszigetelő képességét és a test melegét kitűnően vezeti. A nedvesség párolgása nagy hőmennyiséget kíván a szükséges melegmennyiség nagyrésztben a test melegéből vonódik el. Különösen ha a szél előlénkíti a párolgást lehet a hőelvonás nagyfokú és rohamosan történő. Még ha nem vesszük is számításba, hogy a levegő hőmérséklete eső alatt rendszeren lehűl, maga az átvesedés elég ok lehetne a meghűlésre. Az elmondottak alapján kiszámíthatjuk, hogy a megázás folytán beálló hőelvonás annál nagyobb, minél inkább váltott a ruha hővezetővé és minél nagyobb vízmennyiséget kell elpárologtatni.

A védekezés tehát többféle lehet. Megakadályozhatjuk a ruházat átmedvesedését; ezt a célt szolgálják a vízálló szövetekből készült ruhadarabok, melyek állandó viselésre ugyan egészségtelen, mert akadályozzák a pörusok lélegzését — megázás ideje alatt azonban nem kifogásolható.

Ruhának szövetjét, különösen a turisták és vadászruhákét úgy kell megválasztanunk, hogy pörusaitak a víz ne tökéletesen töltse ki és így a ruha melegvédő képessége legalább részben megmaradjon. A nem simított lanell és loden szöveteknek ez a tulajdonsága eléggé megvan. Ha az ázás, csak rövid ideig tartott és a száraz idő még szabadban talál, esetleg célszerű — ha a hőmérsékleti viszonyok megengedik — az átázott ruhadarabok levevése, mert ez által megtakarítjuk a bennük levő víznek testünk melegével történő eltávolítását. Sokszor, különösen zivataros eső idején az a fogás is beválik, hogy az eső előtt amennyire csak lehet, levetkezünk és ruháinkat az ázástól vízálló hatóságban megővva, tuss módjára elvezetjük a zápot, hogy utána megtörülközve száraz ruhánkat felöltjük, vagy átázott ingünkre öltve a kabátot, Priessnitz-borogatásban folytatassuk utunkat. Az utolsó pont t. i. az ut folytatása, igen fontos. A testi munka, a gyors gyaloglás testünk hőtermelését jelentékenyen fokozza és nemcsak a lehűlést teszi kisebbé, hanem a tapasztalás szerint a meghűlés veszedelmét is jelentékenyen csökkenti. Hiba tehát átázottan kocsiba ülni vagy átázott ruhában megpihenni.

Ha alkalmunk van valami hajlékba betérni, célszerű levetkőzni és csak a tűznel megszáritott ruhába öltözni újra, de testünk mozgás útján történő fölmelegítéséről ilyenkor sem szabad megfeledkezni

Forró ital, tea, limonádé megszüntetik az ereknek a hideg hatása alatt beállott görcsöt és ezáltal úgy lasszik meghűléselesen hatnak. Rövid ideig tartó meleg vagy forró fürdő igen nagy fázás, vagy tartós borzongás esetén jó.

A lábbeli megszáradására s a láb fölmelegedésére is ügyelnünk kell, mert ez a nagy főlésinél, de melegtermelő izmok nélkül való s gyakran rossz vérkeringésű testrészek gyakran igen nehezen melegszik föl. Ajánlatos a forró lábfürdő, a láb erőteljes megdörzsölése durva ruhával, sósórszeszszel, denaturált szeszszel vagy hóval.

A megázás különben sokkal ritkábban okoz betegséget, mint sokan gondolják. Gyakorlatos katonák, turisták, a szabadban dolgozó munkások, földművesek, gyakran börtör aznak s ettől ugyan nem lesz semmi bajuk.

## Bús regös-ének.

*A nagy drágaságból ime egy történet,  
Mit „nyájás” olvasó most elmondok néked:  
Volt egy jó barátom, ágrólszakadt, szegény,  
Filozófus! s sok volt lelkében a remény,  
Hajh, regös-rejtem! . . .*

*Sok könyvet kért kölcsön, köztük egy albumot;  
Enélkül elenni, úgy látszik, nem tudott,  
Mert messziről láttam, hogy magával hordta  
A sétákra is s a művészcsarnokkba  
Hajh, regös-rejtem! . . .*

*Egyszer találkoztam vele az utcánkban;  
Albumomat ismét jobb kezében láttam,  
Véltem: nekem hozza vissza az albumot,  
Kivettem kezéből: szótani sem tudott,  
Hajh, regös-rejtem! . . .*

*Elésem ídrült egy bús, szomorú látvány:  
Óriási lyuk volt a télikabátján,  
Ezt fedezte könyvvel a szegény, jó diák,  
Ki váltig remélte: jön majd egy szebb világ,  
Hajh, regös-rejtem! . . .*

*Angoltapaszt tett a lyukas cipőorra  
S közben hitte: később jut majd húsrá, borra.  
S mikor elvegezte, csaldott a diák:  
Tudásdra ma nem ad semmit a világ,  
Hajh, regös-rejtem! . . .*

EUGENIUS.

## Különfélék.

— **Magyarság érvényesülése.** Komárom városában, mint azt az ottani lapokból olvassuk, dr. Jammiczky Ottokár szupánkormánybiztos a városi képviselőtestület közgyűlésén, mely a régi tagokból áll, kijelentette, hogy mindenki szabadon nyilváníthatja meggyőződését s objektív kritikát gyakorolhat, emiatt senkit bántódás érni nem fog. Az elnök megnyitott után dr. Kamrás József bizottsági tag emelkedett szólasra s gyönyörű beszédben fejezte ki a magyarság kívánságát, mely bár súlyos válságok között hanykódik, de él és élni fog. Hivatkozik a kormánybiztos ur proklamációjára is, melyben kijelentette, hogy a cseh-szlovák köztársaság politikája nem az elnyomás, hanem a kölcsönös megértés és megbecsülés pillérein fog felépülni. Ezt a kölcsönös megértést és megbecsülést, amennyiben a végzet megmáshatalatlan akaratóból az adott tényleges állapottal számolnunk kell, a magyar nemzetnek s törvényhatóság területén élő része is teljes mértékben előmozdítani kívánja, ennek előfeltétele azonban, a magyarság intézményesen biztosított teljes egyenjóságú és állami és társadalmi élet minden ágazatában, fajnyelvi és kulturális tekintetben egyaránt. Léva városának helyzete csaknem azonos Komároméval. A helyzet komolysága megköveteli, hogy Léva városa is nyilatkozzék s kívánságait illetékes helyen előterjeszse. Nézetünk szerint semmi sem áll útjában annak, hogy a város régi képviselőtestülete összehívassék, mert csak ez az egyetlen illetékes szerve a közigazgatásnak, mely a város községét joggal képviselheti. Hisszük, hogy a vármegye szupánja jóakarattalug méltányolni fogja Léva városának nehéz helyzetét és segíteni fogja a közönséget abban, hogy

ohajait a közgyűlésen kinyilatkoztathassa és a kormánynak kérés alakjában tudomására hozhassa

— **Srobár miniszter** Rimaszombathól jövet kíséretével autón július hó 28-án este Lévára érkezett s vacsora után meghallgatta a 35. gy. ezred zenekarának a színházteremben tartott nívós műsoru hangversenyt. Fogadására megjelent *Castella* colonel és dr. *Zosták* polgármester. Tíz óra után a miniszter a vasúthoz hajtattott s innen különvonaton Pozsonyba utazott.

— **Visszatért tisztviselők.** A kommunisták, mint tudjuk, június 1-én történt bevonulások alkalmával eloptak *Lehoczky* Pál rendőrkapitányt, *Plecky* Ernő városi főjegyzőt, a lévai tanítóképző intézet cseh tanárait s előbb Vácot, majd Budapesten internáltak. Varga János és Várady Ferencné közbenjárására, kinek férjét viszont a cseh szlovák hatóságok tartóztatták le, a budapesti tanácskormányánál kieszközölték, hogy 11 szlovák általvaló hasonló számú magyar általvalóval kicseréltessek. A főkapitány, a főjegyző s a tanárok a napokban már meg is érkeztek városunkba s állásukat elfoglalták — Itt említjük meg, hogy a vármegye zsupanja *Billk* Nándort lévai városi pénztári ellenőrré nevezte ki.

— **Az ingó vagyon és követelések összeírása.** Az ingó vagyon és a jelzálogilag nem biztosított követelések összeírása tárgyában a cseh-szlovák pénzügyminiszter igen fontos és a lakosságnak legnagyobb részét érdeklő hirdetményt tett közzé m. hó 29-én, amelyet a közönség kiváló figyelmébe ajánlunk. A bejelentésre szolgáló nyomtatványok minden állami adóhivatalban kaphatók. A bejelentést, illetőleg összeírást augusztus hó 31-ig kell teljesíteni.

— **Dr. Klofác Léván.** A cseh-szlovák nemzetvédelmi miniszter dr. *Klofác, Mittelhauser* generális és vezérkara kíséretében tegnap délelőtt 11 órakor autókron Lévára érkeztek. A vásártéren nagy katonai díszmenet volt, amely alkalommal a miniszter vezette katonát hadi érdemkereszttel tüntetett ki. Szemle után a 22. hadosztályparancsnokságon a Schoeller-kastélyban rövid ebéd volt, melynek végzetével a miniszter és a vezérkar Korponára utaztak, ahonnan Zólyomba mennek a katonaság megsemmisítésére.

— **A katonai diktatura eltörlése.** Prágából közlik, hogy a szlovák képviselők közbejártak a belügyminiszternél és azt követelték, hogy a Szlovenszkóban az ugynevezett haditerület kivételével szüntessék be a katonai diktatúrát és töröljék el a kivételes rendelkezéseket. A szlovák képviselők, a cseh pártok, főleg a szociáldemokrata párt kérelmezésére csatlakoztak ezen skcióhoz, hogy az egész köztársaság területén töröljék el a kivételes rendelkezéseket. A kormány foglalkozik is már ezen kérdéssel és elhatározta, hogy egy katonai diktatura, mint a kivételes rendelkezések rövid időn belül hatályon kívül helyeztessenek.

— **Házassulók orvosi megvizsgálása.** A cseh-szlovák nemzetgyűlés egyik utóbbi tanácskozásán olyan törvényjavaslatot nyújtott be az igazságügyminiszter, amely végre egy oly kérdést intéz el állami felügyelet mellett, amit nagy fontosságához képest még eddig nálunk nem méltattak eléggé. A javaslat szerint a házassulandókat kötelező orvosi vizsgálatnak vetik alá és a házassági engedélyt csak az esetben adják meg, ha a házassulandók nem szenvednek olyan betegségben, amely egymásnak egészségét vagy az utódokét veszélyeztetné. — Nagyon régen várjuk már, hogy ebben a kérdésben szigorúan és kívánatos kíméletlenséggel intézkedjenek; mert tudvalevő dolog, hogy az eddigi nemtörődőségeknek igen sok áldozata van.

— **Gyászhirek.** *Kregez* Ferencné, szül. *Heyek* Berta, Johanna urnő Zselizen, július hó 28-án, hosszu és súlyos szenvedés után visszaadta lelkét Teremtőjének. Az általános tisztelt arasszony földi maradványait nagy részét mellett szerdán d. u. 4 órakor a zselizai r. kath. temetőben helyezték örök nyugalomra. — *Csonthó* István, a messze vidéken ismert, kiváló szorgalmu, gazdag

tőrei középbirtokos, munkás életének 53. évében családjának rokonságának, jobára talán és ismerősének mely fájdalomra mult hó 30-án meghalt Hült teteimet jul. hó 31-én a közég lakosságának ószinte részvéte mellett a ref. sirkertben temették el.

— **A létben levő értékpapírok kiszolgáltatása.** A Cs. I. jelentése szerint a pozsonyi pénzügyi vezérigazgatóság a következőket közli: A pénzügyminisztérium hajlandó volna az összes pénzintézeteknek bankoknak stb.) a náluk létben levő értékpapírok és szelvények kiadására az engedélyt megadni, ha azt kérnék. Ez az engedély azonban csak oly esetekre szól melyekben a cseh-szlovák köztársaság hozzá tartozóiról van szó, akik a belföldön laktak és akik az összeírasi kötelezettségüknek a rendelet szerint eleget tettek. Azért a pénzügyintézet szavatol, hogy ez a feltétel megvan. Különös esetekben, amikor a pénzintézeteknek a fentemlített általános engedélyük nincs meg vagy a fenti feltétel nincs teljesítve, akkor ha a papírok értéke nem haladja meg a 20 ezer koronát, a pénzügyi vezérigazgatóságtól, máskülönb a pénzügyminisztériumtól kell ezt kérvenyezni. — Feljogosítottak az állampenzárak (hivatalok), hogy a fennálló szabályok figyelembevétele mellett szükség szerint kiszolgáltathatják a létben helyezett lebélyezett értékpapírokat. A csak később kibocsátott értékpapírok lebélyezése a vezérpénzügyigazgatóság hatáskörébe tartozik, amelyhez ezeket 8 napon belül a tényleg megtörtént kiszolgáltatás után lebélyezés eljából be kell terjeszteni.

— **Az Oroszországban levő hadifoglyok gyors hazaszállítása ügyében** — mint az „Ersekujvár és Vidéke” írja — a prágai cseh-szlovák kormány egy expediciót küld Sziberiába. — Akinek tehát Oroszországban még hadifogoly hozzátartozója van, jelentse azt be sürgősen cseh vagy német nyelven a következő címre: „*Obmann Bürgermeister Held, Reichstadt.*” A hadifogoly legutóbbi teljes címe okvetlen megirandó a bejelentésben.

— **Óriási drágaság Budapesten.** Az élelmiszerek hiányáról és drágaságáról szinte mesébe illő dolgokat beszélnek Budapestről érkezett emberek. Egy kilogrammus 120—140 koronába kerül; egy tojásnak az ára 10—15 korona. Liszt csak ritkán kapható és kilója 50—60 korona. Budapestre a vidékekről semmit sem visznek, ezért még a zöldségnek is hallatlanul magas az ára Husz fej kalerábiát állítolag 123 koronát kell fizetni.

— **A külföldi adóslevelek lebélyezése tárgyában** a pozsonyi szlovák vezérpénzügyigazgatóság lapunk utján is közhírré teszi, hogy akik a külföldi adósleveleknek lebélyeztetését július hó 23-áig elmulasztották. — ha ezen értékpapírokat augusztus hó 20-ig bezárólag betérteszlik, — azokra az előzőleg kibocsátott rendeletben kimért háromszoros bírság nem alkalmazható.

— **Az új kenyérvóta.** A prágai nemzetgyűlés élelmezési bizottsága javasolta, hogy a gabonakvóta termelőknél havonként és személyenkint 25 kg-ban, nem termelőknél 16 kg gabonában vagy 12 kg lisztben állapítsák meg.

— **Régielők gyűjtése és tanulmányozása.** Hivatalosan jelentik, hogy Szlovenszkóban ismételtelen jelennek meg magánygyűjtők, hogy különböző tárgyakat gyűjtsenek és tanulmányozzanak. Figyelmeztetik a lakosságot, hogy minden gyűjtéshez, fényképezéshez vagy valami tanulmányozáshoz a szlovenszkói teljhatalmu minisztérium engedélyezése szükséges. Mindenki, aki ilyen engedély nélkül utazik Szlovenszkóban, kellemetlenségeknek teszi ki magát.

— **Élelmezési jegyrendszer Budapest.** A nagy élelmiszerhiány miatt Budapestben és környékén e hó 1-től élelmezési jegyrendszert vezettek be. E naptól kezdve csak azokat látják el ebédrel és vacsorával, akik az élelmezési rendszert szerint kibocsátott jegyeket mutatnak fel.

— **Békeváros.** A világháború és világbéke megőrkítése végett kiküldött bizottság azzal

a tervvel lép a békekonferencia elé, hogy Belgiumban, közel a védelmi fronthoz, egy nemzetközi várost építsenek, amely központja volna a nemzetközi érintkezéseknek és egyúttal székhelye a Népek Szövetségének.

— **Gyorsírási tanfolyam** nyílik meg kezdők, esetleg — a jelentezők száma szerint — a haladottabb gyorsírók számára is A Gabelsberger—Markovits rendszer kerül előadásra Jelentkezhetni hétfőn és kedden d. u. 6—7-ig *Sőjtöri Károly* főgimn. tanár lakásán (Széchenyi utca 15. sz., emelet, balra az első ajtó). A tanfolyam időtartama öt hét napi két órában. A gyorsírási órák délután, valószínűleg 6—8-ig tartanak meg. E tekintetben kölcsönös megállapodás fog történni. A tanfolyamra nők nem jelentkezhetnek. Tandij 60 korona. Részletesebb tudnivalókról a jelentkezés idején lehet értesülni.

### Az anyakönyvi hivatal bejegyzése.

1919. évi jul. hó 27.-től évi aug. hó 3.-ig.

#### Szülétek.

Meder Ferencz Hoffmann Ilona, fiu Ferencz. Kovács Antal Mráz Ilona, fiu halva született. Kóhn Samu Fischer Gizella, leány Mária.

#### Házasság.

Weisz Ferencz Dukesz Mici, izr.

#### Halálozások.

Preska Jánosné Kelec Mária, 26 éves Tüdőgümőkór. Horváth Lidia, 10 hó Genyverűség. Kovács Antolné Bráz Ilona, 35 éves Tüdőgümőkór.

## Hivatalos közlemények.

3345/1919 szám.

Aratási szeszszükséglet.

### Hirdetmény.

Aratási célokra minden munkásra 1 1/2 liter szesz kiutalva, fölívom a város területén levő termelőket, hogy a művelésük alatt álló földterület megjelölésével az általuk foglalkoztató gazdasági munkások névjegyzékét augusztus 1—4 napjain a közelelmezési irodában adják be, melynek alapján a vonatkozó szeszutalvány részükre kiállítatik.

Levice, 1919. évi július hó 31

Dr. Zošták,  
mestanosta.

3279/1919. szám.

### Közönetnyilvánítás.

Strasser Samuné urnő a városi szegények részére 50 koronát adományozott, kinek az adománnyal résztvett szegények nevében ezton nyilvánítom köszönetemet.

Levice, 1919 évi július hó 31.

Dr. Zošták  
mestanosta.

## Nyilttér.

Léván egy nagyobb háztartásba gazdasszony kerestetik. Az állás azonnal elfoglalandó. Díjazás megegyezés szerint. — Cim a kiadóhivatalban.

## Fiatal

gyermektelen házaspár mielőbbi belépésre állást keres. — Ajánlatok „Tisztességes házaspár” jellegre e lap kiadóhivatalába kérekten.

## CZIGARETTA SZIPKÁK

izléses kivitelű — kitűnő anyagból

## Dobrovitzky János

trafikosnál, Bástya u. 3. szám.

**Vadászati árverési hirdetés.**

**Nagyszálló nagyközség** (Barsvárm.) volt urbéres birtokossága ezennel közhírré teszi, hogy a tulajdonát képező 7437 kat. hold kiterjedésű közös erdő és legelő illetőségű ingatlanán gyakorolható vadászati jogot **1919. évi augusztus hó 17-én d. u. 4 órakor** a község házában tartandó szóbeli és írásbeli ajánlatokkal kapcsolatos nyilvános árverésen bérbe fogja adni.

A bérlet tartama 5 és 1/2 évi azaz 1919. évi augusztus hó 1-től 1925. évi január hó 31-ig tart.

Kikiáltási ár évi 120 korona.

Bánatpénz 12 korona.

Útőnjánlatok egyáltalán el nem fogadtnak

Vadállomány: őz, nyul, fácán, fogoly, szalonka, róka.

A vadászterület Fakövezekény község határában, attól 3 km.-re fekszik

Az árverési és szerződési feltételek az aranyosmaróti járási erdőgondnokságnál és a nagyszálló volt urbéresek alólírott elnökénél megtekinthetők.

Nagyszálló, 1919. évi május hó 29.

**Kakas Sándor** s. k.  
urb. elnök.

**Gépészkovács**

szakképzett, állást keres gazdaságba vagy más üzemhez.

— Cséplést is elfogad. —

**SZALAY ERNŐ, Léva, Kálnai-utca 35.**

**Tüzipát**

bűkhasábot, waggontételekben ajánlok azonnali és későbbi szállításra

**FISCHER SÁNDOR**

fakereskedő, ZSARNÓCZA.

**KNAPP DÁVID**

mezőgazdasági és varrógépek

**NAGY RAKTÁRA**

**LÉVÁN.**

Telefon szám : 33

Piac téren, nagy kiterjedésű gépraktáram céljára épült házamban nagy választékú

állandó gépkiállítás van berendezve.

**HAZAI GYÁRTMÁNYU GÉPEK:**

Ganz-féle motorok minden nagyságban, Hopfferr és Schrantz gőzcséplő készletek, eredeti Melichár-féle vetőgépek, Bächer-féle ekék és talajművelő eszközök, valamint minden e szakmába vágó gépek és géprészek.

Világhírű **RAPID** láncoskutak

Legjobb minőségű takarmánykamrák elkészítése és felállítása jutányos árakban.

**Komplett fényképezőkészülék**

9 x 12 „Mars” Anasztigmással eladó. - Cím a kiadóhivatalban.

Látható írású amerikai

**Olivev írógép**

keveset használt eladó. - Cím a kiadóhivatalban.

**Paradéskocsis**

mielőbbi belépésre állást keres.

Levelek „Paradéskocsis” jellegre a kiadóhivatalba küldendők.



**LEGJOBB BEVÁSÁRLÁSI FORRÁS!!!**

**KERN TESTVÉREK**

FÜSZER-, GYÁRMATÁRU ÉS VASNAGYKERESKEDÉSE  
ALAPÍTÁTOTT 1881. **LÉVÁN.** TELEFON SZÁM 14.

Mindennemű fűszer és csemegeárak:

Neponta friss lipthói turó és csemegeajtók

Geramvölgyi teavaj és friss felvágottak:

Dessert cukorka, sütemény, karlsbádi ostyra

Mézeskalács, piskóta, kétszersült.

Mustár, péstetóm és huskonzervek

Málnaszörp citromszörp, akácméz.

Különféle jamek és gyümölcsíz.

Cukrozott déligyümölcs, citrom, narancs.

„Glória” örökít kavé különlegesség

Csemege és gyógyborok, pezsgők stb.

Állandóan friss bel és külföldi ásvány — és gyógyforrásvizek

Vasárú és konyhafelszerelési cikkek:

ephinx — zománcozott lemez — es üntöttvas könyhaedények modern háztartási cikkek, jégsekrények, fagyialtatók.

**GAZDASÁGI CIKKEK és KÉZI ESZKÖZÖK:**

Ásó, kapa, lapát, sarló, kasza, kaszaverőszerszám, kaszakő, kaszanyél, tokmány, acélvilla, gerebnye, öntöző kannák, virágpermetezők, mérlegek, sulyok — műszaki cikkek.

Építési anyagok és vegyi termékek:

Cement, gipsz, mennyezet nád, kátrányfedőlemez karbolinneum, kátrány gépolaj, hengerolaj, továbbá gepzsir, karbid és rézgálic állandó — nagy raktára. —

